

Føringurin gevst - hini størri ábyrgd

Oddagrein

Í gjár frættist, at eitt av føroysku bløðunum - Føringurin - sum serstakliga var ætlaður føroyingum í Danmark og øðrum londum - legði árárnar inn. Orsøkin: ov lítill undirtøka t.v.s. at blaðið fekk ikki teir haldarar, sum skuldu til fyrri at fáa blaðið at bera seg fíggarliga. Tað er altíð spell, at nýggj og góð tiltøk detta niðurfyrri. Hóast blaðið í ávisan mun var kappingarneiti okkara í eitt nú Danmark, so er tað okkara uppfatan, at tað er gott við sunnari kapping. Ein skuldi annars trúð, at tørvur var á einum slíkum blaði, sum serstakliga vendi sær til teir mongu føroyingarnar, ið arbeiða og eru búsitandi uttan fyrri Føroyar.

HINVEGIN kann ein so siga, at jú færri bløð eru á sera litla og avmarkaða marknaðinum í Føroyum, tess størri møguleika hava tey, sum eru eftir, at yvirleva. Ikki bert lesaraskarðin er avmarkaður, tað eru lýsingarnar eisini. Og tað er greitt, at finnst tað nógv bløð, sum øll skulu hava fatur á lýsingunum, so verður lítið í part ella úrslitið verður - og tað var stóðan fyrri bert fáum árum síðani - at Dimmalætting sum størsta ávisin fer avstað við so gott sum øllum lýsingunum. Har er vent í holuni.

TAÐ er møguligt, at brúk er fyrri fleiri bløðum í Føroyum enn teimum verandi, tí tað tænar demokratiinum. Hinvegin vísa royndir alla staðni frá, at tú kanst ikki halda liv í fleiri bløðum, um marknaðurin er so lítill sum okkara. Men tað er gott við kapping, og tað er eingin ivi um, at bæði Dimmalætting og Sosialurin hava hugt eftir, hvussu teir á Føringinum hava sett út í kortið, og at bæði bløðini hava kanska ikki sørt stúrt fyrri, at hetta blað kanska fyrr ella seinni skuldi fáa veruligt fótafesti her heima eisini, soleiðis at tað bleiv eitt blað fyrri allar føroyingar kring alla lóðuna. Tann vandin er so burtur nú í hvussu er.

HETTA er annars tað, sum bæði Sosialurin og Dimmalætting royna at rokka, men sum tey bert hava megnað lutvíst. Tí var her eitt tómrúm, sum Føringurin sá sær ein møguleika at fylla út - og kundir tað so vera springfjolin til heimlandið, so var tað jú sakin. Men soleiðis skuldi tað ikki ganga. Hetta hevur hvørki við ódugnaðskap ella manglandi innsats frá teimum, sum góvu blaðið út, at gera. Tað er bert ein staðfesting av, hvussu torført tað er at bróta upp úr nýggjum í føroyskari blaðútgávu.

HONDINA á hjartað - samstundis sum vit halda hetta vera stórt spell, tí hetta blað hevði heilt givið spiskað og hækkað stöðið í føroysku blaðverðini, nakað sum alla tíðina er neyðugt, so er tað eisini ein sannroynd at við nógvum bløðum á marknaðinum er torførari at fáa inntekur til at kunna gera iløgur í framtíðina við dýrum teknikki og ikki minst fleiri útbúnum starvsfólku.

MEN eitt herðaklapp til tykkum, sum tóku hetta óvanliga men sera spennandi stigið. At tit so eru givnir við hesum tiltaki kann kanska koma øðrum til góða í og við, at føroyska samfelagið her fær heimaftur nakrar finar journalistar. Tað er tað so sanniliga brúk fyrri. Tit skulu vera vælkomnir heimaftur í heimligu fjølmiðla-verðina. Tað er greitt, at nú Føringurin er givin, so leggur tað enn størri ábyrgd á verandi bløð í Føroyum. Uppgávan hjá okkum at geva føroyingum uttan fyrri landdoddarnar innlit í og upplýsingar um gongdina heima verður so mikið størri. Sosialurin fer at royna at liva upp til hesa ábyrgd og nettup av hesi orsök leggja vit í lóðuna stóra orku í at menna okkara internetblað. Sohvort telda og internet verður ein alt meira vanligur partur av húsarhaldinum eins og komfryr, kølskáp, sjónvarp og telefon eru tað, verður eftirspurningurin eftir tænaðum eitt nú tíðindum á internetinum, størri og størri. Tað er henda eftirspurningin, sum Sosialurin longu fyrireikar seg til. Nettup í dag er okkara Internet-blaðið ár, og í hesum sambandi hava vit gjørt eina nýggja forsiðu, bæði í útsjón og til innihald. Tað er vón okkara, at vit við hesum verða við til at fylla tað tómrúm út, sum verður eftir Føringin og annars at taka á okkum ta stóru uppgávu, sum er at rokka út til allar føroyingar allataðni kring heim.

Sosialurin

Viðmerking:

Føroyar sum ferðamannaland

Jeg har netop haft fornøjelsen - i forbindelse med et nordisk møde for naturfredningsforeninger - at genopleve Færøerne. Det var mit tredje besøg.

Tilfældigt læste jeg Peter Kemps læserindlæg fra den 15.8.

Jeg er helt ganske uenig med min landsmand.

Den danske turist er utilfreds med tre forhold:

1. Et ordentlig bykort over Thorshavns udkant kunne ikke fås i Vagar lufthavn, så man blev tvunget til at spørge om vej.

2. Der er ikke lys og nødtelefoner i tunnellerne.

3. Passagerne bliver våde, når de skal ud til fuglefjeldene fra Vestmanna.

At disse småproblemer irriterer en turist så meget, at han føler sig kaldet til at skrive et læserbrev og deri stille spørgsmålstegn ved om Færøerne overhovedet er interesseret i at få turister synes jeg er beskæmmende.

Jeg synes indlægget er udtryk for den holdning, at som turist skal serviceniveauet svare til det man kommer fra. Kulturen skulle nø-

diget være for forskellig.

Faktist er vi nogle der tager ud i Verden - bl.a. til jeres land - for at opleve anderledes forhold end dem vi kender fra vores hjemland.

At skulle spørge en færinger om vej til sit opholdssted i udkanten af Thorshavn kan da kun »risikere« at resultere i en positiv kontakt med lokalbefolkningen.

At skulle køre gennem en mørk tunnel, er en oplevelse, netop fordi forholdene ikke er som i Danmark.

At få et saltvandssprøjt på

tøjet og i hovedet mens man bevæger sig mod fuglefjeldene fra Vestmanna og en del af det spændende møde med Atlanten og Færø-naturen.

Sådan er oplevelserne så forskellige. Jeg glæder mig til mit næste besøg og ser frem til regnen, solen, saltvandet, samtalerne, lundekolonierne og alt det andet spændende og fremmedartede Færøerne kan berige mig med!

Poul Henrik Harritz,
Svendborg

Lesarabrøv

Tingmannalønir við meira

Nakað av tosi og skiving hevur verið um hetta evnið. Ført hevur verið fram, at tingmenn áttu at fingið hægri lønir. Í hesum sambandi havi eg hesa viðmerking.

Í dag er væl umtókt og alment góðtikið, eisini í Føroyum, at útboð og eftirspurningur avgera prísir. Mær kunnugt hevur aldri staðist á, at fingið fólk, ið bjóða seg fram sum valevni, tá nýtt lóting skuldi veljast, heldur tvørturímóti.

Eitt gott hugskot hevði helst verið at gjørt almenn- ingin kunnugan við, hvussu lítið tingmenn og landsstýrsmenn fáa í løn frá tí almenna, alt fróknad, t.d.

samsýningar fyrri nevndar- arbeiði og aðrar samsýningar, áðrenn nakað verður gjørt við hetta mál. Neyvan er tað nøkur hungursløn talan er um.

Til dømis fær tingmaður, ið býr heldur óhøgliga fjart frá Havni, viðbót fyrri tað, einar 80.-90.000 kr. um árið, skattafrítt, hóast viðkomandi í mongum førum helst býr í høvuðsstaðnum hjá familju ella kenningum.

At hugsa sær, tað er eins nógv sum tveir pensionistar fáa at liva av um árið.

Fólkapensiónin er kr. 3.600 um mánaðin fyrri hvønn, tá talan er um hjún. Henda upphædd hevur verið óbroytt í nógv ár og als

ikki prístalsregulerað, hóast útreiðslur til sjúkrakassa, útvarps- og sjónvarpsgjald o.a. eru hækkaðar munandi. Sostatt er fólkapensiónin al- samt minkandi.

Sum flestum kunnugt gjalda danir helmingin av fólkapensiónini, henda kemur eisini upp í nógv umtalaða »blokkir«. Danir hava prístalsviðgjørt teirra fólkapensiónir, sostatt kemur danski parturin hækkaður upp í »blokkir«. Enn hava fólkapensiónistar í Føroyum einki fingið.

Ein kann freistast at spyrja: Er tað hesin peningur, ið tingmenn ætla at hækka egnu løn sína við?

Einki prógv finst fyrri, at

hægri løn gevur betri arbeiðsúrslit.

Besta regulering í so máta er løn eftir avrikum. Í so máta hava okkara politikarar sera lítið at reypa av.

Samanbera við okkum við t.d. Danmark, eru vit 21 ferðir meira umboðaðir á lótingi, enn danir á fólkatingi, í mun til fólkatalið.

John Petersen, fiskimálaráðharri hevur tosað nógv um størri umsetilgheit við fiskivinnuni. - Hvat við størri umsetilgheit við tingmanningi???

Takk fyrri upptøkuna.

Eiko Apol



Sagt verður frá, at okkara kæri maður, pápi, abbi og langabbi

JÁKUP JOENSEN

á Skælingi

andaðist í heiminum mikudagin 2. september 82 ára gamal.

Gravarferðin verður úr Kvívíkar kirkju leygardagin kl. 14.00.

Jóhanna, Jórún, Kathrina, Petur og Malan



Kunnugt verður at kæra mamma, vermamma, omma og langomma okkara

MARIN MOURITSEN

andaðist á Ellisheiminum í Havn mikudagin 2. sept. 87 ára gomul. Farið verður av Ellisheiminum fríggjadagin kl. 14.00.

Jarðarferðin verður úr Havnar kirkju leygardagin kl. 13.00.

Vegna tey avvarðandi

Fanny og Poul

Tey, ið vilja senda blómur ella krans, kunnu ístaðin lata Ellisheiminum í Havn eina peningagávu á konto í Føroya Sparikassa.